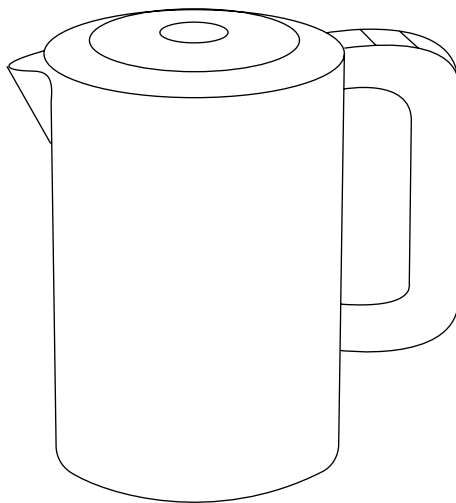


**KERNAU**

**INSTRUKCJA OBSŁUGI**  
CZAJNIKA ELEKTRYCZNEGO  
KSK 175

---



## SZANOWNY KLIENCIE,

Dziękujemy za zaufanie i wybór marki Kernau.

Wychodząc naprzeciw Twoim oczekiwaniom, nasze sprzęty produkujemy w wyspecjalizowanych fabrykach z wykorzystaniem najnowszych technologii oraz testujemy pod względem jakości. Aby wybrany przez Ciebie produkt służył Ci jak najdłużej, zapoznaj się ze wskazówkami dotyczącymi obsługi, czyszczenia i konserwacji, które znajdziesz poniżej. W niniejszej instrukcji chcemy Ci przedstawić wszystkie możliwości zakupionego produktu, a także przekazać kwestie związane z bezpieczeństwem, instalacją, optymalnymi ustawieniami i oszczędnym użytkowaniem. Znajdziesz tutaj cenne porady, jak najefektywniej korzystać z urządzenia zgodnie ze swoimi aktualnymi potrzebami.

Zakupiony przez Ciebie produkt został wyprodukowany w nowoczesnej i dbającej o ekologię fabryce.

Przez rozpoczęciem użytkowania sprzętu radzimy szczegółowo zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją na przyszłość tak, aby funkcje zakupionego przez Ciebie urządzenia przez długi czas pozostały w takim stanie, jak pierwszego dnia po zakupie.



### UWAGA

Niniejsza instrukcja obsługi ma zastosowania do wielu modeli produktu. Twoje urządzenie może nie być wyposażone w niektóre funkcje wyszczególnione w instrukcji.

**Obrazy produktu mają charakter schematyczny.**

**Elementy oznaczone jako (\*) są opcjonalne.**

Ikona	Podpis	Opis
	Ostrzeżenie	Ryzyko poważnych obrażeń ciała lub śmierci
	Ryzyko porażenia prądem	Niebezpieczne napięcie
	Pożar	Ryzyko pożaru / materiały łatwopalne
	Uwaga	Ryzyko powstania obrażeń ciała lub szkody majątkowej
	Ważne/Uwaga	Informacje dotyczące prawidłowego działania systemu
	Przeczytaj instrukcję	
	Gorąca powierzchnia	

## SPIS TREŚCI

ROZDZIAŁ 1. Cechy.....	4
ROZDZIAŁ 2. Specyfikacja .....	4
ROZDZIAŁ 3. Części .....	5
ROZDZIAŁ 4. Ważne wskazówki .....	6
ROZDZIAŁ 5. Przed pierwszym użyciem .....	7
ROZDZIAŁ 6. Użytkowanie czajnika elektrycznego .....	7
ROZDZIAŁ 7. Ochrona urządzenia przed uszkodzeniem w przypadku suchego zbiornika .....	8
ROZDZIAŁ 8. Czyszczenie.....	8
ROZDZIAŁ 9. Usuwanie osadów mineralnych .....	9
ROZDZIAŁ 8. Usuwanie zużytych urządzeń.....	10

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Przed użyciem należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i zachować ją do wykorzystania w przyszłości.

## ROZDZIAŁ 1. CECHY

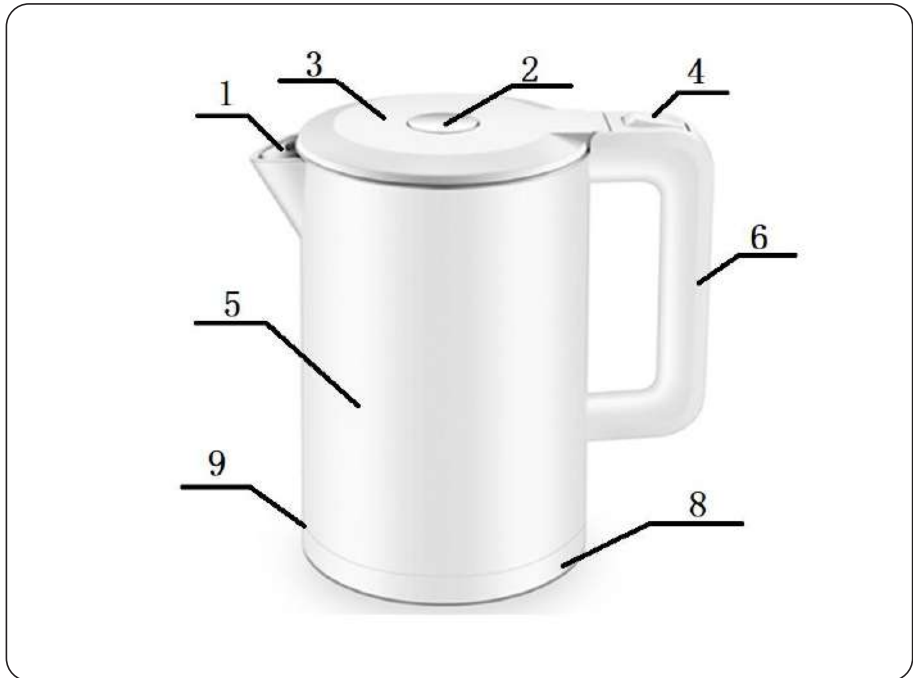
Ten produkt jest wykonany z wysokiej jakości materiałów i dla Twojej wygody został wyposażony w następujące funkcje.

1. Bezprzewodowa konstrukcja, łatwa obsługa.
2. Szybkie gotowanie wody, oszczędność czasu i energii.
3. Ukryty element grzejny, bezpieczeństwo i łatwe czyszczenie.
4. Trójpoziomowy system bezpieczeństwa:  
Automatyczne wyłączanie zasilania po zagotowaniu wody.  
Ochrona urządzenia przed uszkodzeniem w przypadku suchego zbiornika.  
Ochrona przed przegrzaniem.
5. Oddzielna podstawka umożliwiająca wygodne przenoszenie czajnika.  
Konstrukcja umożliwiająca obrót o 360°.

## ROZDZIAŁ 2. SPECYFIKACJA

Model:	KSK 175
Napięcie znamionowe:	220-240V ~
Częstotliwość:	50-60Hz
Moc znamionowa:	1850-2200W
Pojemność:	1.7L

### ROZDZIAŁ 3. CZĘŚCI



1. Dziobek
2. Przycisk pokrywy
3. Pokrywa
4. Przełącznik i lampka kontrolna:

Nacisnąć przycisk „1”, aby włączyć zasilanie - niebieska lampka kontrolna wyłączy się.  
Naciśnięcie „0” spowoduje odcięcie zasilania i wyłączenie niebieskiej lampki kontrolnej.

5. Obudowa czajnika
6. Uchwyt
7. Podstawa obudowy
8. Podstawa zasilająca

## ROZDZIAŁ 4. WAŻNE WSKAZÓWKI

Przed użyciem należy przeczytać wszystkie instrukcje.

1. Przed podłączeniem czajnika do zasilania należy sprawdzić, czy napięcie podane na urządzeniu (na spodzie i podstawie czajnika) odpowiada napięciu w Twoim domu. Jeśli nie, należy skontaktować się ze sprzedawcą i zaprzestać używania czajnika..
2. Należy pamiętać, aby kabel nie zwisał z blatu i nie dotykał gorącej powierzchni.
3. Zabrania się umieszczania czajnika na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego oraz rozgrzanego piekarnika.
4. Nie używać czajnika bez wody w środku, aby uniknąć uszkodzenia elementów grzejnych..
5. Należy używać czajnika na twardej i płaskiej powierzchni, poza zasięgiem dzieci; zapobiegnie to przewróceniu się czajnika i pozwoli uniknąć uszkodzeń lub obrażeń..
6. W celu ochrony przed pożarem, porażeniem prądem lub obrażeniami ciała zabrania się zanurzania przewodu, wtyczek elektrycznych oraz czajnika w wodzie lub w innych płynach..
7. Podczas gotowania wody lub tuż po jej zagotowaniu należy unikać kontaktu z parą wodną wydobywającą się z dziobka.
8. Należy zawsze wlewać wrzącą wodę powoli i ostrożnie, nie przechylając czajnika zbyt gwałtownie.
9. Zabrania się dolewania wody, gdy czajnik jest gorący..
10. To urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane na temat korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia
11. Dzieci nie mogą bawić się czajnikiem elektrycznym.
12. Nie należy dotykać gorącej powierzchni. Należy używać uchwytu lub przycisku.
13. Zabrania się używania dołączonej podstawy czajnika niezgodnie z przeznaczeniem.
14. Należy zachować szczególną ostrożność podczas przenoszenia urządzenia z gorącą wodą.
15. Urządzenie nie jest przeznaczone do zabawy. Należy zabezpieczyć go tak, by dzieci nie używały go do zabawy.
16. Czajnik przeznaczony jest do użytku domowego. Nie należy używać go na zewnątrz.
17. Stosowanie akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta urządzenia, może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia ciała.
18. Należy wyłączyć zasilanie, gdy czajnik nie jest używany oraz przed czyszczeniem. Przed załadowaniem lub zdjęciem czajnika z podstawy należy odczekać, aż czajnik ostygnie.
19. Aby odłączyć urządzenie, należy ustawić dowolny element sterujący w pozycji „off”, a następnie wyjąć wtyczkę z gniazdka.
20. Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożenia.
21. Zabrania się używania urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem.
22. Czajnik może być używany tylko z podstawką dołączoną do zestawu.
23. Przepelnienie czajnika może spowodować wylewanie się wody podczas gotowania
24. Należy zawsze upewnić się, że pokrywa czajnika jest zamknięta i nie należy jej otwierać podczas gotowania wody. w przypadku otwarcia pokrywy czajnika podczas gotowania wody może dojść do poparzenia.
25. To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych oraz w podobnych pomieszczeniach, takich jak:
  - Pomieszczenia kuchenne dla pracowników w sklepach, biurach i innych środowiskach pracy;
  - Pomieszczenia gospodarcze;
  - Przez klientów w hotelach, motelach i innych budynkach mieszkalnych;
  - Obiekty oferujące zakwaterowanie ze śniadaniem.
26. Należy unikać rozlewania cieczy na złącze.



### **OSTRZEŻENIE:**

Każde niewłaściwe użycie może spowodować potencjalne obrażenia!

27. Powierzchnia elementu grzejnego jest narażona na ciepło resztkowe po użyciu.
28. Czajnik elektryczny może być używany przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane na temat korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci poniżej 8 roku życia i bez stałego nadzoru osoby dorosłej. Urządzenie i jego przewód należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci w wieku poniżej 8 roku życia.

## **ROZDZIAŁ 5. PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**

Jeśli używasz czajnika po raz pierwszy, zaleca się, aby najpierw go wyczyścić poprzez zagotowanie wody do maksymalnej pojemności, a następnie ją wylać. Na koniec należy przetrzeć powierzchnię wilgotną szmatką.



### **UWAGA:**

Maksymalna pojemność czajnika elektrycznego wynosi 1,8 l.

## **ROZDZIAŁ 6. UŻYTKOWANIE CZAJNIKA ELEKTRYCZNEGO**

1. Umieścić urządzenie na równej powierzchni.
2. Aby napełnić czajnik, należy wyjąć go z podstawy zasilającej i otworzyć pokrywę, naciskając przycisk **przycisk zwalniający pokrywę**, napełnić wymaganą ilością wody, a następnie zamknąć pokrywę. Alternatywnie, czajnik można napełnić przez dzióbek.



### **UWAGA:**

Nie wlewać wody powyżej maksymalnego poziomu, ponieważ podczas gotowania woda może wylać się z dzióbka. Przed podłączeniem do gniazdka należy upewnić się, że pokrywa jest dobrze zamknięta.

3. Umieścić czajnik na podstawie zasilającej.
4. Podłączyć wtyczkę do gniazdka elektrycznego. Po naciśnięciu przełącznika w pozycji „1” wskaźnik zaświeci się. a. Następnie czajnik zacznie podgrzewać wodę; po zagotowaniu wody przełącznik przełączy się automatycznie z pozycji „1” na „0”. Możesz wyłączyć zasilanie podnosząc przełącznik „1/0” w dowolnym momencie podczas gotowania wody. Jeśli chcesz ponownie zagotować wodę, po prostu naciśnij przycisk „1”, aby ponownie uruchomić czajnik elektryczny.



### **UWAGA:**

**Upewnij się, że przełącznik „1/0” jest wolny od przeszkód, a pokrywa jest szczelnie zamknięta; czajnik nie wyłączy się, jeśli przełącznik jest zablokowany lub pokrywa jest otwarta.**

5. Podnieść czajnik z podstawy zasilającej i nalej wodę.



### **UWAGA:**

**Należy zachować ostrożność podczas nalewania wody z czajnika, ponieważ wrząca woda może spowodować oparzenia. Zabrania się otwierania pokrywy, gdy woda się gotuje. Należy pamiętać o ustawieniu pokrywy tak, aby para wydobywała się z dala od uchwytu.**

6. Czajnik elektryczny nie zagotuje wody ponownie, jeśli przełącznik "1/0" nie zostanie ponownie wciśnięty. Czajnik elektryczny może być przechowywany na podstawie zasilającej, jeśli nie jest używany.



**UWAGA:**

Należy zawsze wyłączać zasilanie, jeśli urządzenie nie jest użytkowane.

7. 8. Powierzchnia elementu grzejnego jest narażona na ciepło resztkowe po użyciu.



**OSTRZEŻENIE:**

„Zamknij pokrywę i upewnij się, że para wydobywa się z dala od uchwytu”

## ROZDZIAŁ 7. OCHRONA URZĄDZENIA PRZED USZKODZENIEM W PRZYPADKU SUCHEGO ZBIORNIKA

Jeśli czajnik zostanie przypadkowo włączony bez nalania wody, ochrona urządzenia przed uszkodzeniem w przypadku suchego zbiornika spowoduje automatyczne wyłączenie zasilania. W takim przypadku należy odczekać, aż czajnik elektryczny ostygnie, a następnie napełnić go zimną wodą w celu ponownego zagotowania.

## ROZDZIAŁ 8. CZYSZCZENIE

1. Przed rozpoczęciem czyszczenia należy zawsze urządzenie od gniazdka elektrycznego i całkowicie schłodzić.
2. Zabrania się zanurzania czajnika elektrycznego, przewodu zasilającego lub podstawy zasilającej w wodzie i nie należy dopuścić do kontaktu wilgoci z tymi częściami urządzenia..
3. Należy przetrzeć obudowę czajnika przy użyciu wilgotnej szmatki lub środka czyszczącego; zabrania się stosowania toksycznych środków czyszczących.



**UWAGA:**

Zabrania się stosowania środków chemicznych, środków do czyszczenia stali, drewna lub środków ściernych do czyszczenia czajnika z zewnątrz, aby zapobiec utracie połysku. Gdy czajnik nie jest używany, przewód zasilający można przechowywać na spodzie czajnika. Gdy urządzenie nie jest używane lub jest przechowywane, kabel zasilający można zwinąć i umieścić pod bazą czajnika.



**UWAGA:**

Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.



## ROZDZIAŁ 9. USUWANIE OSADÓW MINERALNYCH

Czajnik elektryczny powinien być okresowo oczyszczany z kamienia, ponieważ osady mineralne znajdujące się w wodzie użytkowej mogą tworzyć kamień na dnie czajnika i wpływać na wydajność pracy.

W tym celu można użyć octu i postępować zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu produktu.

1. Wlej do czajnika 3 filiżanki białego octu, następnie dodaj wodę w takiej ilości, aby całkowicie przykryć dno czajnika. Pozostawić roztwór w czajniku elektrycznym na noc.
2. Następnie wylej mieszaninę z czajnika, napełnij go czystą wodą, zagotuj wodę i ją wylej. Powtórz czynność kilka razy, aż pozbędziesz się zapachu octu. Wszelkie plamy pozostałe wewnątrz dziobka można usunąć przy użyciu wilgotnej szmatki.



To oznaczenie wskazuje, że w całej UE nie należy wyrzucać tego produktu razem z innymi odpadami komunalnymi. Aby zapobiec ewentualnym szkodliwym wpływom na środowisko lub zdrowie ludzkie wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, należy poddawać je recyklingowi w sposób odpowiedzialny, wspierając ponowne zrównoważone wykorzystanie zasobów materiałowych. Aby zwrócić używane urządzenie, należy skorzystać z systemów zwrotów i odbioru lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Umożliwi to przekazanie produktu do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

## ROZDZIAŁ 8. USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ

To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.

Symbol przekreślonego kontenera na odpady umieszczony na wyrobie (Rys. A.) oznacza, że produkt podlega selektywnej zbiórce zgodnie z postanowieniami Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Jeżeli na wyrobie umieszczony jest symbol przekreślonego kontenera na odpady (Rys. B) oznacza, że produkt zawiera baterie, które podlegają selektywnej zbiórce z postanowieniami Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2006/66/WE. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie (jeżeli występują) po okresie użytkowania, nie mogą być wyrzucone wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania zużytego sprzętu i baterii (jeżeli występują) prowadzącym punkty zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii (jeżeli występują). Prowadzący zbieranie takich odpadów, w tym zbierający zużyty sprzęt, prowadzący zakłady przetwarzania, dystrybutorzy (sklepy), prowadzący punkty selektywnego zbierania odpadów komunalnych (gminne jednostki) oraz inne jednostki określone ustawowo tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu oraz baterii (jeżeli występują) przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia i środowiska konsekwencji, wynikających z możliwości obecności w sprzęcie i bateriach składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu i baterii. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu, na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne. Gospodarstwa domowe są także jednym z większych użytkowników drobnego sprzętu i racjonalne gospodarowanie nim na tym etapie wpływa na odzyskiwanie surowców wtórnych.

W przypadku niewłaściwej utylizacji tego produktu mogą zostać nałożone kary zgodnie z ustawodawstwem krajowym. Jeżeli urządzenie posiada zamek, należy go zdemontować dla bezpieczeństwa, wszystkich osób mogących mieć późniejszą styczność z urządzeniem. Niektóre lodówki i zamrażarki posiadają materiał izolacyjny oraz ciecz chłodniczą z CFC. Dlatego też należy zachować ostrożność, by nie zanieczyścić środowiska, gdy pozbywasz się swojej starej lodówki.



Rys. A



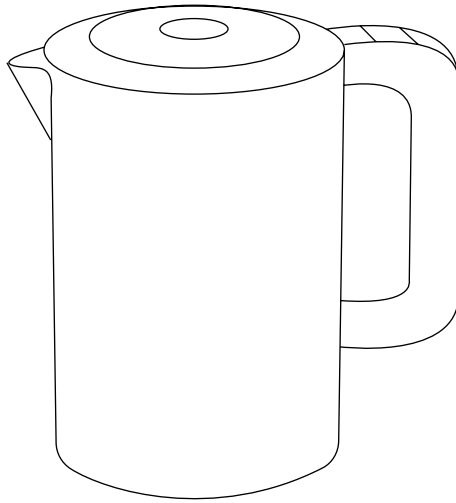
Li-FeS2

Rys. B

**KERNAU**








**USER MANUAL**  
ELECTRIC KETTLE  
KSK 175

---



**Thank you for choosing this product.**

This User Manual contains important safety information and instructions on the operation and maintenance of your appliance. Please take the time to read this User Manual before using your appliance and keep this book for future reference.

<b>Icon</b>	<b>Caption</b>	<b>Description</b>
	Warning	Risk of serious injury or death
	Risk of electric shock	Dangerous voltage
	Fire	Risk of fire / flammable materials
	Attention	Risk of injury or material damage
	Important/Note	Information on correct operation of the system
	Read the instructions	
	Hot surface	

## CONTENTS

CHAPTER 1. Features .....	14
CHAPTER 2. Specification .....	14
CHAPTER 3. Name of parts.....	15
CHAPTER 4. Important guidelines .....	16
CHAPTER 5. Before first use .....	17
CHAPTER 6. Using electric kettle .....	17
CHAPTER 7. Boil-dry protection .....	18
CHAPTER 8. Cleaning.....	18
CHAPTER 9. Removal of mineral deposit.....	18
CHAPTER 8. Disposal of esed equipent.....	19

**Thanks for your buying. Please keep the user manual well and read the manual carefully before using the product**

## **CHAPTER 1. FEATURES**

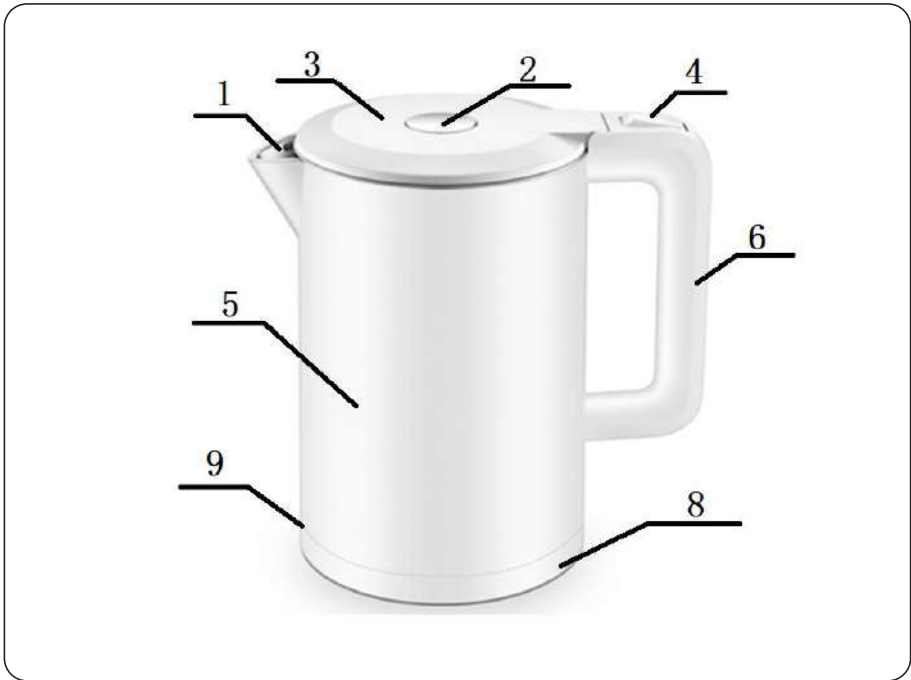
This product is made of high quality material and incorporates the following features for your convenience.

1. Cordless design, easy operation.
2. Boils water rapidly, save more time and energy.
3. Concealed heating element, safety and easy cleaning.
4. Three-level safety system:  
Automatic power off  
When water boiling. Dry-boiling protection.  
Over heat protection.
5. Separate base move kettle conveniently. 360 °rotation design.

## **CHAPTER 2. SPECIFICATION**

Model:	KSK 175
Rated voltage:	220-240V ~
Frequence:	50-60Hz
Rated Power:	1850-2200W
Capacity:	1.7L

### CHAPTER 3. NAME OF PARTS



1. Kettle mouth
2. Lid button
- 3 Lid
4. Switch and Heat Lamp:

Press down to "1" connect power and the blue heat lamp is on  
Jump up to "0" shut off power and the blue heat lamp is off.

5. Body
6. Handle
8. Body Base
9. Power base

## CHAPTER 4. IMPORTANT GUIDELINES

Read all instructions before using.

1. Before connecting the kettle to the power supply, check that the voltage indicated on the appliance (underside the electric kettle & base) corresponds with the voltage in your home. If this is not the case, contact your dealer and stop using the electric kettle.
2. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch a hot surface.
3. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
4. Do not operate the electric kettle without anything in it to avoid damaging the heat elements.
5. Ensure that the electric kettle is used on a firm and flat surface out of reach of children; this will prevent the kettle from overturning and avoid damage or injury.
6. To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs or kettle in water or other liquids.
7. When water is boiling, or just after the water has been boiled, avoid contacting with steam from the spout.
8. Always take care to pour boiling water slowly and carefully without tipping the electric kettle too fast.
9. Be careful of refilling when the electric kettle is hot.
10. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved
11. Children shall not play with the electric kettle.
12. Do not touch the hot surface. Use the handle or the button.
13. The attached base cannot be used for other than intended use.
14. Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot water.
15. The electric kettle is not a toy. Do not let the children play it.
16. The electric kettle is for indoor use only. Do not use outdoors.
17. The use of accessories, which are not recommended by the electric kettle manufacturer, may result in fire, electric shock or personal injury.
18. Unplug the electric kettle from the outlet when not in use and before cleaning. Allow the electric kettle to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
19. To disconnect, lift the switch to "0" and remove the plug from the wall outlet.
20. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
21. Do not use the electric kettle for other than intended use.
22. The electric kettle can only use with the stand provided.
23. If the electric kettle is overfilled, boiling water may be ejected.
24. Always ensure the lid is closed and do not open it while the water is boiling. Scalding may occur if the lid is removed during the boiling water cycles.
25. The electric kettle is intended to be used in household and similar applications such as:
  - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - Farm houses;
  - By clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments.
26. Avoid spillage on the connector.



**WARNING:**

Any misuse may cause potential injury!



27. The heating element surface is subject to residual heat after use.
28. The electric kettle can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

## CHAPTER 5. BEFORE FIRST USE

If you are using the electric kettle for the first time, it is recommended that you should clean the electric kettle before use by boiling the Max capacity of water once and then discarding the water. Wipe the surface with damp cloth.



**NOTE:**

The max capacity of the electric kettle is 1.8L.

## CHAPTER 6. USING ELECTRIC KETTLE

1. Place the electric kettle on the level surface.
2. To fill the electric kettle, remove it from the power base and open the lid by pressing the **lid release button**, fill with the desired amount of water, and then close the lid. Alternatively, the electric kettle may be filled through the spout.



**NOTE:**

**Do not fill the water over the maximum level, as water may spill out of the spout when boiling. Ensure that the lid is firmly in place before plugging the power outlet.**

3. Position the electric kettle on the power base.
4. Plug the plug into a power outlet. Press the switch to “1” and the indicator will light. The electric kettle will then start boiling water, and once the water is boiled, the switch will automatically return from “1” to “0”. You can turn off the power by raising the “1/0” switch whenever you are boiling. If you want to boil water again, simply press the “1” switch to restart the electric kettle.



**NOTE:**

**Ensure that the “1/0” switch is free of obstructions and the lid is firmly closed, the electric kettle will not turn off if the switch is constrained or if the lid is opening.**

5. Lift the kettle from the power base and then pour the water.



**NOTE:**

**Be careful when pouring water from the kettle, as boiling water can cause burns. Also, do not remove the lid or open the lid while the water is boiling to keep the steam away from the handle.**

6. The electric kettle will not re-boil until the “1/0” switch is pressed down again. The electric kettle may be stored on the power base when not in use.



**NOTE:**

**Always disconnect the power supply when not use.**

- 7.
8. The heating element surface is subject to residual heat after use.



**WARNING:**

**“Close the lid and keep the steam away from the handle”**

## CHAPTER 7. BOIL-DRY PROTECTION

Should you accidentally let the electric kettle operate without water; the boil-dry protection will automatically switch off the power. If this occurs, allow the electric kettle to cool before filling with cold water to reboil.

## CHAPTER 8. CLEANING

1. Always disconnect the electric kettle from the power outlet and cool it down completely before cleaning.
2. Never immerse the electric kettle, power cord or power base in water, or allow moisture to contact with these parts.
3. Wipe the appearance of body with a damp cloth or cleaner, never use a poisonous cleaner.



**CAUTION:**

**Do not use chemical, steel, wooden or abrasive cleaners to clean the outside of the kettle to prevent the gloss loss.**

When not in use, the power cord can be stored at the bottom of the electric kettle. When not sue or storage, the power cord may be wound under the bottom of the electric kettle.



**CAUTION:**

**Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.**

## CHAPTER 9. REMOVAL OF MINERAL DEPOSIT

The electric kettle should be periodically de scaled as the mineral deposits in tap water may form scale at the bottom of kettle interior so as to cause the operation less efficiency.

You can follow the below instructions to use the white vinegar.

1. Fill the kettle with 3 cups of white vinegar, then add the water to the amount so as to cover the bottom of kettle completely. Leave the solution in the electric kettle overnight.
2. Then discard the mixture in the kettle, then filling the electric kettle with clean water, boiling and then discard the water. Repeat several times until the odor of vinegar has been flushed away. Any stains remaining inside the spout can be removed by rubbing with a damp cloth.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

## CHAPTER 8. DISPOSAL OF ESED EQUIPENT

This device has been designed and manufactured of high-quality reusable materials and components.

The symbol of the crossed waste container placed on the product (Fig. A) means that the product is subject to selective collection in accordance with the provisions of Directive 2012/19/EU of the European Parliament and of the Council. a crossed-out wheelee bin symbol (Fig. B) placed on the product means that the product contains batteries that are subject to separate collection in accordance with the provisions of Directive 2006/66/EC of the European Parliament and of the Council. Such marking informs that electrical and electronic equipment and batteries (if any) must not be disposed of with other household waste after the period of use.

The user is obliged to return waste equipment and batteries (if any) to collection points for waste electrical and electronic equipment and batteries (if any). Collectors of such waste, including waste equipment collectors, treatment plants, distributors (shops), municipal waste separate collection points (municipal units), and other entities specified by law form an appropriate system to return this kind of equipment.

Correct disposal of waste equipment and batteries (if any) allows avoiding consequences that may be harmful to health and the environment, caused by the possible presence of hazardous components in the equipment and batteries, and inappropriate storage and processing of such equipment and batteries. Households play an important role in contributing to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment. At this stage, attitudes are formed, affecting the common good, which is a clean natural environment.

Moreover, households are one of the largest users of small equipment and the rational management thereof at this stage affects the recovery of secondary raw materials. Penalties may be imposed in accordance with national legislation for improper disposal of this product. If the device has a lock, please remove it for the safety of all persons who may later come into contact with the device. Some refrigerators and freezers contain insulation material and CFC refrigerant. Therefore, be careful not to pollute the environment when you dispose of your old refrigerator.



Fig. A

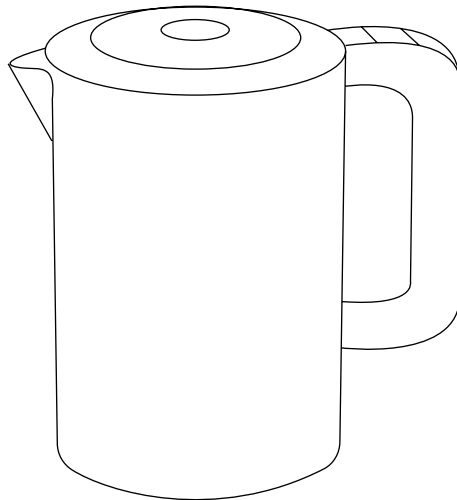


Fig. B

**KERNAU**

**NÁVOD K OBSLUZE**  
**RYCHLOVARNÉ KONVICE**  
KSK 175








---



**Děkujeme, že jste si vybrali tento výrobek.**

Tento návod k použití obsahuje důležité bezpečnostní informace a pokyny pro provoz a údržbu vašeho spotřebiče.

Prosím přečtěte si pozorně tento návod k použití před použitím přístroje a uchovejte ho pro budoucí použití.

<b>Ikona</b>	<b>Titulek</b>	<b>Popis</b>
	VAROVÁNÍ	Nebezpečí vážného zranění nebo smrti
	NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM	Nebezpečné napětí
	POŽÁR	Riziko požáru / hořlavých materiálů
	POZOR	Nebezpečí úrazu nebo hmotné škody
	DŮLEŽITÁ POZNÁMKA	Informace o správném provozu systému
	Viz návod k použití	
	Horký povrch	

## OBSAH

KAPITOLA 1. Vlastnosti .....	23
KAPITOLA 2. Specifikace .....	23
KAPITOLA 3. Části.....	24
KAPITOLA 4. Důležitá upozornění.....	25
KAPITOLA 5. Před prvním použitím.....	26
KAPITOLA 6. Použití rychlovarné konvice.....	26
KAPITOLA 7. Ochrana zařízení před poškozením v případě suché nádržky.....	27
KAPITOLA 8. Čištění.....	27
KAPITOLA 9. Odstraňování minerálních usazenin .....	28
KAPITOLA 8. Likvidace opotřebovaných zařízení.....	29

**Děkujeme za nákup našeho výrobku. Před použitím si pečlivě přečtěte tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití.**

## KAPITOLA 1. VLASTNOSTI

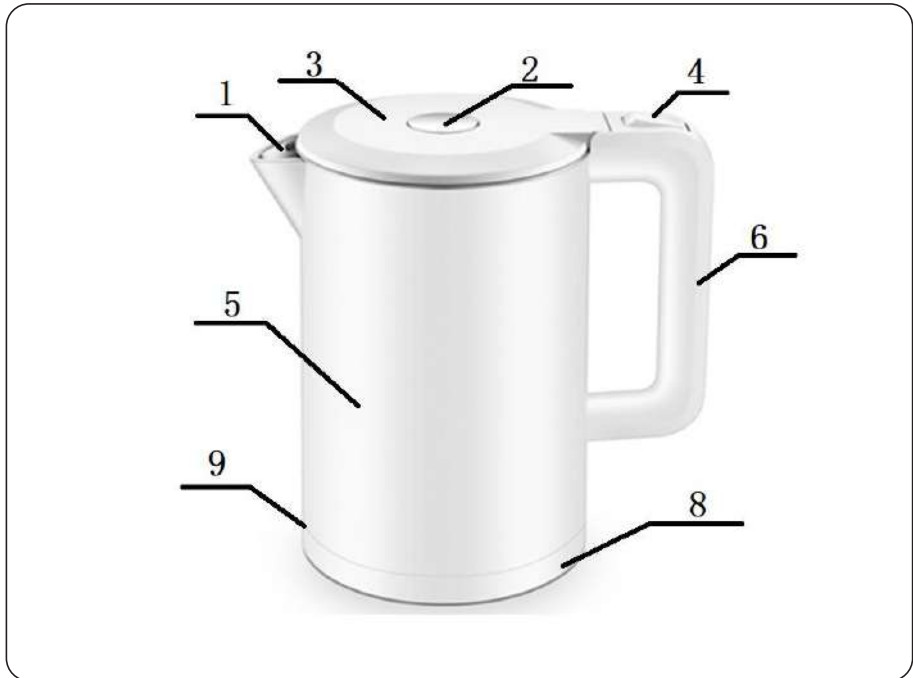
Tento produkt je vyroben z vysoce kvalitních materiálů a pro vaše pohodlí má následující funkce.

1. Bezdrátová konstrukce, snadná obsluha.
2. Rychle uvaření vody, úspora času a energie.
3. Skryté topné těleso , bezpečnost a snadné čištění.
4. Třístupňový bezpečnostní systém:  
Automatické vypnutí napájení po uvaření vody. Ochrana zařízení před poškozením v případě suché nádržky.  
Ochrana proti přehřátí.
5. Samostatný podstavec pro pohodlné přenášení konvice. Konstrukce umožňující otáčení o 360°.

## KAPITOLA 2. SPECIFIKACE

Model:	KSK 175
Nominální napětí:	220-240V ~
Frekvence:	50-60Hz
Příkon:	1850-2200W
Objem:	1.7L

### KAPITOLA 3. ČÁSTI



1. Výlevka
2. Tlačítko víka
3. Víko
4. Přepínač a kontrolka:

Stisknutím tlačítka „1“ zapnete napájení - modrá kontrolka zhasne.  
Stisknutí „0“ způsobí vypnutí napájení a zhasnutí modré kontrolky.

5. Plášť rychlovarné konvice
6. Rukojeť
8. Podstavec pláště
9. Napájecí podstavec



## KAPITOLA 4. DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ

Před použitím si přečtěte všechny pokyny.

1. Před připojením konvice ke zdroji napájení zkontrolujte, zda napětí uvedené na zařízení (na dně a podstavci konvice) odpovídá napětí ve vaší domácnosti. Pokud ne, kontaktujte svého prodejce a přestaňte konvici používat.
2. Je důležité, aby kabel nevisel přes pracovní desku a nedotýkal se horkých ploch.
3. Je zakázáno pokládat konvici na rozpálený plynový nebo elektrický hořák nebo rozpálenou troubu nebo do jejich blízkosti.
4. Nepoužívejte konvici, aniž by obsahovala vodu, aby nedošlo k poškození topných těles.
5. Používejte konvici na tvrdém a rovném povrchu, v bezpečné vzdálenosti od dětí; zabráníte tím převrácení konvice a poškození nebo zranění.
6. Pro ochranu před požárem, zasažením elektrickým proudem nebo ublížením na těle je zakázáno ponořovat kabel, elektrické zástrčky a konvici do vody nebo jiných tekutin.
7. Při vaření vody nebo těsně po jejím uvaření se vyhněte kontaktu s párou vycházející z výlevky.
8. Vrucí vodu nalévejte vždy pomalu a opatrně, aniž byste konvici nakláněli příliš prudce.
9. Je zakázáno dolévat vodu, když je konvice horká.
10. Toto zařízení mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo byly poučeny o používání zařízení bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím.
11. Děti si nesmí hrát si s rychlovarnou konvicí.
12. Nedotýkejte se horkého povrchu. Použijte rukojeť nebo tlačítko.
13. Je zakázáno používat přiložený podstavec konvice k jiným účelům, než ke kterým je určen.
14. Buďte zvláště opatrní při přenášení zařízení s horkou vodou.
15. Zařízení není určeno ke hře. Mělo by být zajištěno, aby jej děti ke hře nepoužívaly.
16. Konvice je určena pro domácí použití. Nepoužívejte ji venku.
17. Použití příslušenství, které není doporučeno výrobcem zařízení, může způsobit požár, zasažení elektrickým proudem nebo poranění.
18. Vypněte napájení, když konvici nepoužíváte a rovněž před čištěním. Před nasazením nebo sejmutím dílů a před vyčištěním nechte konvici vychladnout.
19. Chcete-li zařízení odpojit, otočte libovolný ovládací prvek do polohy „vypnuto“ a poté vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
20. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba tak, aby se předešlo nebezpečí.
21. Je zakázáno používat zařízení v rozporu s jeho určeným použitím.
22. Konvici lze používat pouze s podstavcem, který je součástí sady.
23. Přepnutí konvice může způsobit vylévání vody během vaření.
24. Vždy se ujistěte, že je víko konvice zavřené a během vaření vody jej neotevírejte. Pokud během vaření vody otevřete víko konvice, můžete se opařit.
25. Tento spotřebič je určen pro použití v domácnostech a podobných prostředích, jako jsou:
  - Kuchyňské prostory pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a na jiných pracovištích;
  - Technické místnosti;
  - Zákazníky v hotelech, motelech a jiných obytných budovách;
  - Zařízení poskytující nocleh se snídaní.
26. Zabraňte rozlévání tekutiny na přípojky.



### VAROVÁNÍ:

Jakékoli nesprávné použití může mít za následek potenciální zranění!

27. Povrch topného tělesa je po použití vystaven zbytkovému teplu.
28. Rychlovarnou konvici mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud byly pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti mladší 8 let a bez stálého dozoru dospělé osoby. Udržujte zařízení a jeho kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.

## KAPITOLA 5. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Pokud konvici používáte poprvé, doporučujeme ji nejprve vyčistit převařením vody v maximálním objemu a vodu poté vylít. Nakonec povrch otřete vlhkým hadříkem.



### **POZOR:**

Maximální objem rychlovarné konvice je 1,8 l.

## KAPITOLA 6. POUŽITÍ RYCHLOVARNÉ KONVICE

1. Postavte spotřebič na rovnou plochu.
2. Chcete-li konvici naplnit, sundejte ji z napájecího podstavce a otevřete víko stisknutím tlačítka pro uvolnění víka, naplňte požadované množství vody, a poté víko zavřete. Alternativně lze konvici naplnit přes výlevku.



### **POZOR:**

Nedoplnujte vodu nad maximální úroveň, protože voda může během vaření vytékat z výlevky. Před připojením do zásuvky se ujistěte, že je víko správně uzavřeno.

3. Umístěte konvici na napájecí podstavec.
4. Zapojte zástrčku do elektrické zásuvky. Po stisknutí přepínače do polohy „1“ se rozsvítí indikátor. a. Poté začne konvice ohřívat vodu; po uvaření vody se přepínač automaticky přepne z polohy „1“ do „0“. Napájení můžete vypnout kdykoli během vaření vody zvednutím přepínače „1/0“. Pokud chcete znovu vařit vodu, stačí stisknout tlačítko „1“ pro opětovné spuštění rychlovarné konvice.



### **POZOR:**

Ujistěte se, že je přepínač „1/0“ volný od překážek a víko je pevně uzavřeno; konvice se nevypne, pokud je přepínač zablokovaný nebo je-li víko otevřené.

5. Zvedněte konvici z podstavce a nalijte vodu.



### **POZOR:**

Při vylévání vody z konvice buďte opatrní, protože vroucí voda může způsobit popaření. Je zakázáno otvírat víko, když se voda vaří. Ujistěte se, že je víko umístěno tak, aby pára unikala v bezpečné vzdálenosti od rukojeti.

6. Rychlovarná konvice nebude znovu vařit vodu, dokud znovu nestisknete přepínač „1/0“. Když se rychlovarná konvice nepoužívá, může zůstat stát na napájecím podstavci.

**POZOR:**

**Pokud zařízení nepoužíváte, vždy vypněte napájení.**

7. Povrch topného tělesa je po použití vystaven zbytkovému teplu.

**VAROVÁNÍ:**

**„Uzavřete víko a ujistěte se, že pára uniká z bezpečné vzdálenosti od rukojeti“**

## KAPITOLA 7. OCHRANA ZAŘÍZENÍ PŘED POŠKOZENÍM V PŘÍPADĚ SUCHÉ NÁDRŽKY

Pokud dojde k náhodnému zapnutí konvice bez nalití vody, způsobí ochrana zařízení v případě suché nádržky automatické vypnutí napájení.

V takovém případě počkejte, až rychlovarná konvice vychladne, a poté ji naplňte studenou vodou pro opětovné uvaření.

## KAPITOLA 8. ČIŠTĚNÍ

1. Před čištěním zařízení vždy odpojte od elektrické zásuvky a nechte jej zcela vychladnout.
2. Je zakázáno ponořovat rychlovarnou konvici, napájecí kabel nebo podstavec do vody, zabraňte kontaktu těchto částí zařízení s vlhkostí.
3. Otřete plášť konvice vlhkým hadříkem nebo s použitím saponátu; zakazuje se používat toxické čisticí prostředky.

**POZOR:**

**K čištění vnějšku konvice nepoužívejte chemikálie, přípravky na čištění oceli, dřeva nebo abrazivní čističe tak, aby nedošlo ke ztrátě lesku.**

Když je konvice používána, lze napájecí kabel uložit na spodní straně konvice. Když zařízení nepoužíváte nebo je uskladněno, lze napájecí kabel srolovat a umístit pod podstavec konvice.

**POZOR:**

Čištění a uživatelskou údržbu by neměly provádět děti bez dozoru.

## KAPITOLA 9. ODSTRAŇOVÁNÍ MINERÁLNÍCH USAZENIN

Rychlovarná konvice by se měla pravidelně čistit od vodního kamene, protože minerální usazeniny nacházející se v používané vodě mohou tvořit kámen na dně konvice a ovlivnit výkon.

K tomuto účelu můžete použít ocet a řídit se pokyny na obalu výrobku..

1. Nalijte 3 šálky bílého octu do konvice, poté přidejte tolik vody, aby zcela zakryla dno konvice. Nechte tento roztok v rychlovarné konvici přes noc.
2. Poté směs vylijte z konvice, naplňte čistou vodou, vodu převařte a vylijte. Několikrát to zopakujte, dokud se nezabavíte octového zápachu. Případné skvrny, které zůstanou uvnitř výlevky, lze odstranit vlhkým hadříkem.



Toto označení znamená, že tento produkt by neměl být v rámci celé EU zlikvidován spolu s ostatním domovním odpadem. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo dopadům na lidské zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte prosím zodpovědně, podpořte tak opakované udržitelné používání materiálových zdrojů. Chcete-li vrátit použité zařízení, využijte vratné a sběrné systémy nebo kontaktujte prodejce, u kterého byl produkt zakoupen. To umožní předání produktu pro provedení ekologické recyklace.

## KAPITOLA 8. LIKVIDACE OPOTŘEBOVANÝCH ZAŘÍZENÍ

Toto zařízení bylo navrženo a vyrobeno z vysoce jakostních materiálů a komponent, které jsou vhodné k opakovanému využití.

Symbol přeškrtnuté popelnice umístěný na výrobku (obr. A) znamená, že výrobek musí být před odevzdáním do sběrný roztrfíděn v souladu s ustanoveními Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU. Pokud je na výrobku umístěn symbol přeškrtnuté popelnice (obr. B), znamená to, že výrobek obsahuje baterie, které musí být před odevzdáním do sběrný vyjmuty v souladu s ustanovením Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2006/66/ES. Taková značka informuje, že elektrická a elektronická zařízení i baterie (pokud jsou použity) nemohou být po použití zlikvidovány společně s jinými odpady pocházejícími z domácností.

Uživatel je povinen předat spotřebované zařízení a baterie (pokud jsou použity) do sběrem použitého elektrického a elektronického odpadu a baterií (pokud se vyskytují). Sběrný takových odpadů, včetně sběren opotřebovaného zařízení, provozovatelé zpracujících provozů, distributori (obchody), provozovatelé sběren tříděných komunálních odpadů (obecní jednotky) a jiné jednotky stanovené v zákonech tvoří příslušný systém umožňující odevzdání takového zařízení.

Správná likvidace spotřebovaného zařízení a baterií (v případě použití) zabrání škodlivému působení na zdraví a životní prostředí vlivem obsahu nebezpečných látek a nesprávného skladování a zpracování takového spotřebiče. Domácnosti hrají důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace spotřebovaného zařízení a v této fázi se formují základy, které mají vliv na zachování spolených hodnot, jakým je čisté životní prostředí. Domácnosti jsou také jedním z větších uživatelů drobného zařízení a rozumné zacházení s nimi má v této fázi vliv na získávání druhotných surovin.

V případě nevhodné likvidace tohoto zařízení mohou být uloženy pokuty v souladu s lokální legislativou. Pokud má zařízení zámeek, je nutné ho pro zachování bezpečnosti všech osob, které mohou mít kontakt se zařízením, demontovat.

Některé ledničky a mrazničky mají izolační materiál a chladicí médium z CFC. Proto je nutné zachovat zvláštní opatrnost, aby nedošlo ke znečištění životního prostředí, když budete svou starou ledničku likvidovat.



obr. A

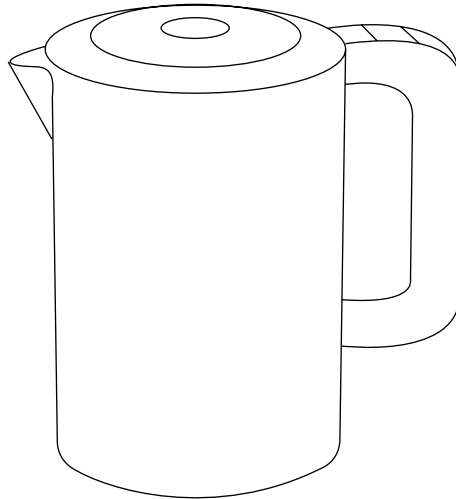


obr. B

**KERNAU**








**ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ**  
ЕЛЕКТРИЧНІ ЧАЙНИКИ  
KSK 175

---



**Дякуємо Вам за вибір цього продукту.**

У цьому Посібнику користувача міститься важлива інформація щодо техніки безпеки та інструкції з експлуатації та технічного обслуговування Вашого приладу. Перш ніж користуватися своїм пристроєм, просимо вас прочитати цей Посібник користувача та зберегти цю книгу для подальшого використання.

<b>Зображення</b>	<b>Підпис під ілюстрацією</b>	<b>Опис товару</b>
	ЗАСТЕРЕЖЕННЯ	Ризик серйозних травм або смерті
	РИЗИК УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ	Небезпечна напруга
	ВОГОНЬ	Ризик виникнення пожежі
	УВАГА	Ризик травмування або завдання матеріальної шкоди
	ВАЖЛИВО / ПРИМІТКА	Інформація стосовно правильної роботи системи
	Прочитайте інструкції.	
	Гаряча поверхня	

## ЗМІСТ

РОЗДІЛ 1. Характеристика .....	33
РОЗДІЛ 2. Специфікація.....	33
РОЗДІЛ 3. Компоненти.....	34
РОЗДІЛ 4. Важливі рекомендації.....	35
РОЗДІЛ 5. РПеред першим використанням .....	36
РОЗДІЛ 6. Використання електричного чайникао .....	36
РОЗДІЛ 7. Захист пристрою від пошкоджень у разі відсутності в ньому води. ....	37
РОЗДІЛ 8. Очищення .....	37
РОЗДІЛ 9. Видалення мінеральних відкладень .....	38
РОЗДІЛ 8. Утилізація використаних пристроїв .....	39



Дякуємо вам за придбання нашого продукту. Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням і збережіть її для подальшого використання.

## РОЗДІЛ 1. ХАРАКТЕРИСТИКА

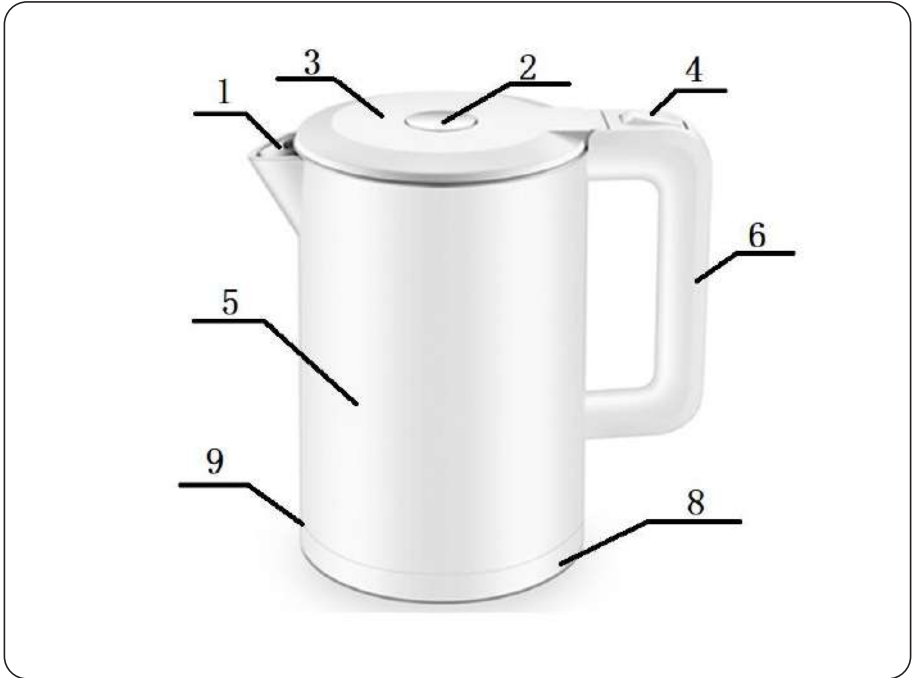
Цей виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і оснащено наступними функціями для вашої зручності.

1. Бездротова конструкція, легке управління.
2. Швидке закипання води, економія часу та енергії.
3. Прихований нагрівальний елемент, безпека та легке очищення.
4. Трирівнева система безпеки:  
Автоматичне вимикання живлення після закипання води. Захист приладу від пошкоджень у випадку відсутності води.  
Захист від перегріву.
5. Окрема підставка для зручного перенесення чайника. Конструкція, що дозволяє повертання на 360°.

## РОЗДІЛ 2. СПЕЦИФІКАЦІЯ

Модель:	KSK 175
Номинальна напруга:	220-240В ~
Частота:	50-60Гц
Номинальна потужність:	1850-2200Вт
Об'єм:	1.7Л

### РОЗДІЛ 3. КОМПОНЕНТИ



1. Носик
2. Кнопка кришки
3. Кришка
4. Перемикач і контрольна лампочка:

Натисніть кнопку „1”, щоб увімкнути живлення - синя контрольна лампочка вимкнеться.  
Натискання „0” призведе до вимкнення живлення та вимкнення синьої контрольної лампочки.

5. Корпус чайника
6. Тримач
8. Підставка корпусу
9. Підставка живлення

## РОЗДІЛ 4. ВАЖЛИВІ РЕКОМЕНДАЦІЇ

Перед використанням слід прочитати усі інструкції.

1. Перед підключенням чайника до електромережі перевірте, чи відповідає напруга, вказана на приладі (на дні та основі чайника), напрузі у вашій оселі. Якщо це не так, зверніться до продавця і припиніть використання чайника.
2. Переконайтеся, що кабель не звисає зі стільниці і не торкається гарячої поверхні.
3. Не ставте чайник на гарячу газову або електричну конфорку чи гарячу духовку, а також поблизу них.
4. Не використовуйте чайник без води, щоб уникнути пошкодження нагрівальних елементів....
5. Використовуйте чайник на твердій і рівній поверхні, в недоступному для дітей місці; це дозволить запобігти перекиданню чайника і уникнути пошкоджень або травм.
6. Для захисту від пожежі, ураження електричним струмом або травм забороняється занурювати шнур, електричні вилки та чайник у воду або інші рідини.
7. Під час кип'ятіння води або відразу після закипання води уникайте контакту з паром, що виходить з носика.
8. Завжди наливайте окріп повільно та обережно, не нахилиючи чайник занадто різко.
9. Не доливайте воду, коли чайник гарячий.
10. Даний пристрій може використовуватися особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, чи особами, які не мають відповідного досвіду і знань, якщо вони перебувають під наглядом або були проінструктовані щодо безпечного користування пристроєм, і усвідомлюють пов'язані з цим загрози.
11. Діти не повинні гратися електричним чайником.
12. Не слід торкатися гарячої поверхні. Слід використовувати тримач або кнопку.
13. Забороняється використовувати підставку чайника, що додається, не за призначенням.
14. Необхідно дотримуватися особливої обережності при перенесенні пристрою з гарячою водою.
15. Пристрій не призначений для гри з ним. Слід захистити його таким чином, щоб діти не гралися ним.
16. Чайник призначений для побутового використання. Не використовуйте його на відкритому повітрі.
17. Використання аксесуарів, не рекомендованих виробником пристрою, може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або травми.
18. Вимикайте електроживлення, коли чайник не використовується, а також перед чищенням. Дайте чайнику охолонути, перш ніж приєднувати або знімати деталі, а також перед чищенням.
19. Щоб вимкнути пристрій, переведіть будь-який регулятор у положення „вимкнено”, а потім витягніть вилку з гнізда.
20. Якщо кабель живлення було пошкоджено, його заміну задля уникнення небезпеки повинен здійснити виробник, представник сервісу або інша кваліфікована особа.
21. Забороняється використовувати пристрій не за призначенням.
22. Чайник можна використовувати лише з підставкою, що входить до комплекту.
23. Переповнення чайника може призвести до виливання води під час кип'ятіння
24. Завжди слідкуйте за тим, щоб кришка чайника була закрита, і не відкривайте її під час кип'ятіння води. Якщо відкрити кришку чайника під час кипіння води, це може призвести до ошпарювання.
25. Цей пристрій призначений для використання в домашніх і подібних приміщеннях, таких як:
  - Кухонні зони для працівників магазинів, офісів та інших робочих приміщень;
  - Підсобні приміщення;

- Клієнтами в готелях, мотелях та інших житлових будинках;
  - У закладах, що надають послуги ночівлі та сніданку.
26. Уникайте потрапляння рідини на з'єднання.



#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:**

Будь-яке неправильне використання може призвести до травм!

27. Після використання поверхня нагрівального елемента має залишкове тепло.
28. Електрочайником можуть користуватися особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, чи особами, які не мають відповідного досвіду і знань, якщо вони перебувають під наглядом або були проінструктовані щодо безпечного користування пристроєм, і усвідомлюють пов'язані з цим загрози. Очищення та технічне обслуговування не повинно здійснюватися дітьми, які не досягли 8-річного віку без нагляду дорослої особи. Зберігайте пристрій та його кабель у недоступному для дітей, які не досягли 8-річного віку, місці.

### **РОЗДІЛ 5. РПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ**

Якщо ви використовуєте чайник вперше, рекомендується спочатку очистити його, закип'ятивши воду до максимального об'єму, а потім виливши її. Потім протріть поверхню вологою ганчіркою.



#### **УВАГА:**

Максимальна місткість електричного чайника - 1,8 літра.

### **РОЗДІЛ 6. ВИКОРИСТАННЯ ЕЛЕКТРИЧНОГО ЧАЙНИКАО**

1. Поставте пристрій на рівну поверхню.
2. Щоб наповнити чайник, зніміть його з підставки та відкрийте кришку, натиснувши на кнопку відкривання кришки, налійте необхідну кількість води, а потім закрийте кришку. Крім того, чайник можна наповнювати через носик.



#### **УВАГА:**

Не наливайте воду вище максимального рівня, оскільки під час кип'ятіння вода може вилитися з носика. Переконайтеся, що кришка надійно закрита, перш ніж вмикати чайник в гніздо.

3. Поставте чайник на підставку.
4. Вкладіть вилку в електричне гніздо. Коли ви натиснете на перемикач у положенні „1”, загориться індикатор. а. Після цього чайник почне нагрівати воду; як тільки вода закипить, перемикач автоматично переключиться з положення „1” в положення „0”. Ви можете вимкнути живлення, піднявши перемикач „1/0” в будь-який момент, коли вода закипає. Якщо ви хочете знову закип'ятити воду, просто натисніть перемикач „1”, щоб знову запустити електрочайник.



#### **УВАГА:**

**Переконайтеся, що перемикач „1/0” не заблокований, а кришка щільно закрита; чайник не вимкнеться, якщо перемикач заблокований або кришка відкрита.**

5. Підніміть чайник з підставки та налійте воду.
6. **Примітка: Будьте обережні, наливаючи воду з чайника, оскільки окріп може спричинити опіки. Забороняється відкривати кришку під час кипіння води. Переконайтеся, що кришка встановлена так, щоб пара виходила в напрямку від тримача.**

7. Електрочайник не закип'ятить воду знову, якщо не натиснути **перемикач „1/0”** ще раз. Коли електрочайник не використовується, його можна зберігати на підставці.



**УВАГА:**

**Завжди вимикайте електроживлення, коли пристрій не використовується.**

8. Після використання поверхня нагрівального елемента має залишкове тепло.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:**

**„Закрийте кришку і переконайтеся, що пара виходить подалі від тримача”.**

## **РОЗДІЛ 7. ЗАХИСТ ПРИСТРОЮ ВІД ПОШКОДЖЕНЬ У РАЗІ ВІДСУТНОСТІ В НЬОМУ ВОДИ.**

Якщо чайник випадково увімкнути без наливої води, захист від пошкодження у разі відсутності води автоматично вимкне електроживлення. У такому випадку дайте чайнику охолонути, а потім наповніть його холодною водою для повторного кип'ятіння.

## **РОЗДІЛ 8. ОЧИЩЕННЯ**

1. Перед чищенням завжди відключайте пристрій від електричного гнізда і дайте йому повністю охолонути.
2. Забороняється занурювати електрочайник, шнур живлення або підставку у воду і не допускати контакту вологи з цими частинами пристрою.
3. Протирайте корпус електрочайника вологою ганчіркою або миючим засобом; використання токсичних миючих засобів заборонено.



**УВАГА:**

**Забороняється використовувати хімічні засоби, засоби для чищення сталі, дерева або абразивні матеріали для зовнішнього чищення чайника, щоб запобігти втраті блиску.**

Коли чайник не використовується, шнур живлення можна зберігати на основі чайника. Коли прилад не використовується або знаходиться на зберіганні, шнур живлення можна згорнути і покласти під підставу чайника.



**УВАГА:**

Очищення та технічне обслуговування не повинні здійснювати діти без нагляду.

## РОЗДІЛ 9. ВИДАЛЕННЯ МІНЕРАЛЬНИХ ВІДКЛАДЕНЬ

Електрочайник слід періодично очищати від накипу, оскільки мінеральні відкладення у питній воді можуть утворювати вапняний наліт на дні чайника і впливати на його роботу.

Для цього можна використовувати оцет і дотримуватися інструкції на упаковці виробу..

1. Налийте в чайник 3 склянки білого оцту, а потім додайте стільки води, щоб повністю покрити дно чайника. Залиште розчин в електрочайнику на ніч.
2. Потім вилийте суміш з чайника, наповніть його чистою водою, закип'ятіть воду і вилийте її. Повторіть процес кілька разів, поки не позбудетеся запаху оцту. Будь-які плями, що залишилися всередині носика, можна видалити вологою ганчіркою.



Це маркування вказує на те, що на території ЄС цей продукт не можна утилізувати разом з іншими побутовими відходами. Щоб запобігти можливому шкідливому впливу неконтрольованої утилізації на навколишнє середовище або здоров'я людини, відповідально підходьте до переробки, сприяючи сталому повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб повернути використаний прилад, скористайтеся системами повернення та збору відходів або зверніться до продавця, у якого було придбано виріб. Це дозволить відправити виріб на екологічно безпечну переробку.

## РОЗДІЛ 8. УТИЛІЗАЦІЯ ВИКОРИСТАНИХ ПРИСТРОЇВ

Цей пристрій розроблено та виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можуть бути повторно використані.

Символ перекресленого контейнера для відходів, розмішений на пристрої (Мал. А) означає, що продукт підлягає сортуванню відповідно до положень Директиви Європейського Парламенту та Ради 2012/19/ЄС. Якщо на пристрої розміщено символ перекресленого контейнера для відходів (Мал. В) - це означає, що продукт містить акумулятор, який підлягає сортуванню сміття, відповідно до положень Директиви Європейського Парламенту та Ради 2006/66/ЄС. Таке маркування інформує, що електронне та електричне обладнання та акумулятори (якщо наявні) після періоду використання не можна викидати разом з іншими комунальним відходами. Користувач зобов'язаний віддати використаний пристрій та акумулятор (якщо наявний) у пункт збору використаного електронного та електричного обладнання та акумуляторів (якщо наявні). Збирачі таких відходів, у тому числі збирачі використаних пристроїв, підприємства з переробки, дистриб'ютори (магазини), пункти роздільного збору комунальних відходів (муніципальні одиниці) та інші суб'єкти, визначені законодавством, створюють відповідну систему, яка дозволяє повернути таке обладнання.

Правильна утилізація використаного обладнання та акумуляторів (якщо наявні) призводить до уникнення шкідливих для здоров'я та середовища наслідків, що виникають з можливої наявності в пристроях та акумуляторах небезпечних складників та невідповідного зберігання та переробки таких пристроїв та акумуляторів. Домашні господарства виконують важливу роль у сприянні повторного використання та відновлення включаючи переробку вживаного обладнання, на цьому етапі формується поведінка, яка впливає на збереження спільного блага, яким є чисте навколишнє середовище. Домашні господарства є також одним з найбільших користувачів дрібного обладнання і раціональне управління ним на цьому етапі впливає на відновлення вторинної сировини.

Невідповідна утилізація цього продукту може тягнути за собою відповідальність згідно з чинним національним законодавством.

Якщо пристрій має замок, його слід демонтувати для безпеки усіх осіб, які в подальшому можуть мати контакт з пристроєм.

Деякі холодильники та морозильники містять ізоляційний матеріал та CFC/холоджуючу рідину. Тому будьте обережні, щоб не забруднити навколишнє середовище, коли утилізуєте старий холодильник.



Мал. А



Li-FeS2  
Мал. В

**KERNAU**

Serwis Kernau  
PL: +48 22 243 70 00  
Pn 8:00 - 17:00  
Wt-Pt 9:00 - 17:00  
[serwis@kernau.com](mailto:serwis@kernau.com)